

Data revizurii:
28.12.2017**BIZOL Protect ATF DIII**

Pagina 1 aparținând 7

SECȚIUNEA 1: Identificarea substanței/amestecului și a societății/întreprinderii**1.1. Element de identificare a produsului**

BIZOL Protect ATF DIII

1.2. Utilizări relevante identificate ale substanței sau ale amestecului și utilizări contraindicate**Utilizarea substanței/amestecului**

Ulei lubrifiant

1.3. Detalii privind furnizorul fișei cu date de securitate

Societatea: BIZOL BITA Trading GmbH
Numele străzii: Martin-Buber-Str. 12
Orașul: D-14163 Berlin
Telefon: +49 (30) 804 869-0 Fax: +49 (30) 804 869-2860
E-Mail: support@bizol.de
Internet: www.bizol.com

1.4. Număr de telefon care poate fi apelat în caz de urgență:

Germania: +49 (30) 804 869-0 (08.00-17.00, Mo-Fr)
Department of Clinical Toxicology, Bucharest: +40 21 230 8000

SECȚIUNEA 2: Identificarea pericolelor**2.1. Clasificarea substanței sau a amestecului****Regulamentul (CE) nr. 1272/2008**

Amestecul nu este clasificat ca periculos în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 1272/2008.

2.2. Elemente pentru etichetă**Regulamentul (CE) nr. 1272/2008****Etichetă excepțională pentru amestecuri speciale**

EUH208 Conține produs de reacție: polietilen- poliamină-alchilamide în. (C16-C18) cu fosfonați de monotio-(C2)-alchil. Poate provoca o reacție alergică.

EUH210 Fișa cu date de securitate disponibilă la cerere.

2.3. Alte pericole

Rezultatele evaluării PBT și vPvB: nu aplicabile.

SECȚIUNEA 3: Compoziție/informații privind componenții**3.2. Amestecuri****Caracterizare chimică**

Preparat cu conținut de uleiuri minerale. Ulei mineral cu DMSO extract < 3%, măsurat conform metodei IP 346.

Componenți cu potențial periculos

Nr. CAS	Componente			Greutate
	Nr. CE	Nr. Index	Nr. REACH	
	Clasificare conform cu Regulamentul (CE) nr. 1272/2008 [CLP]			
64742-54-7	distilate parafinice grele (din petrol), hidrotratate			25 - <= 100 %
	265-157-1	649-467-00-8	01-2119484627-25	
	Asp. Tox. 1; H304			
64742-65-0	distilate parafinice grele (din petrol), deparafinate cu solvent			1 - < 2,5 %
	265-169-7	649-474-00-6	01-2119471299-27	
	Asp. Tox. 1; H304			

Așa cum afirmă în frazele H și EUH: vezi alineatul 16.

SECȚIUNEA 4: Măsuri de prim ajutor**4.1. Descrierea măsurilor de prim ajutor**

Data revizuirii:

28.12.2017

BIZOL Protect ATF DIII

Pagina 2 aparținând 7

Indicații generale

În toate cazurile de nesiguranta sau daca se observa simptome, cereti sfatul medicului. În caz de pierdere a conștinței puneți în poziție stabilă culcat lateral și cereti sfatul medicului. Dezbracați imediat îmbracamintea contaminată, imbibată.

Dacă se inhalează

Scoateti pe cel afectat la aer, tineți-l liniștit la cald.

În caz de contact cu pielea

După contactul cu pielea, spălați imediat cu mult Apa și săpun.

În caz de contact cu ochii

Dupa contactul cu ochii clătiți ochii cu apă suficient de mult cu pleoapele deschise, apoi consultați imediat medicul.

Dacă este ingerat

În caz de înghițire, se clătește gura cu apă (numai dacă persoana este conștientă). Dați să bea apă din abundență în înghițituri mici (efect de diluție). Cereti imediat sfatul medicului. NU provocați vomă.

4.2. Cele mai importante simptome și efecte, atât acute, cât și întârziate

În toate cazurile de nesiguranta sau daca se observa simptome, cereti sfatul medicului.

4.3. Indicații privind orice fel de asistență medicală imediată și tratamentele speciale necesare

Nu exista informații.

SECȚIUNEA 5: Măsurile de combatere a incendiilor**5.1. Mijloace de stingere a incendiilor****Mijloace de stingere corespunzătoare**

spuma rezistentă la alcool, Pulbere de stingere uscată, Dioxid de carbon (CO₂).

Mijloace de stingere necorespunzătoare

Jet apă de mare putere.

5.2. Pericole speciale cauzate de substanța sau de amestecul în cauză

Produse de descompunere periculoase: Monoxid de carbon Dioxid de carbon (CO₂). Nu inhalați gazele din explozie sau de ardere.

5.3. Recomandări destinate pompierilor

În caz de incendiu: Purtați aparat de protecție a respirației independent de aerul din mediul înconjurător.

Informații suplimentare

Colectați separat apa de stingere contaminată. Nu lăsați să ajungă în canalizare sau în apele de suprafață. Nu lăsați să ajungă în sol/subsol.

SECȚIUNEA 6: Măsurile de luat în caz de dispersie accidentală**6.1. Precauții personale, echipament de protecție și proceduri de urgență**

Vezi măsurile de protecție de la punctul 7 și 8.

6.2. Precauții pentru mediul înconjurător

Nu se va lăsa să ajungă în canalizare sau în ape, curgătoare sau nu. Nu lăsați să ajungă în sol/subsol. Curățați temeinic obiectele poluate și dusele.

6.3. Metode și material pentru izolarea incendiilor și pentru curățenie

Se vor ridica cu material absorbant pentru lichide (nisip, diatoni, substanțe care leagă acizi, absorbant universal). Tratați materialul asimilat conform alineatului referitor la debarasarea și depozitarea materialelor periculoase.

6.4. Trimitere la alte secțiuni

Vezi măsurile de protecție de la punctul 7 și 8.

SECȚIUNEA 7: Manipularea și depozitarea**7.1. Precauții pentru manipularea în condiții de securitate****Măsurile de prevenire la manipulare**

Utilizați echipament personal de protecție. A nu mânca, bea sau fuma în timpul utilizării produsului. Se va avea grijă să se asigure o bună aerisire. A se manipula și a se deschide ambalajul cu prudență. Condiții de evitat:

Data revizuirii:
28.12.2017

BIZOL Protect ATF DIII

Pagina 3 aparținând 7

generarea/formarea de aerosoli.

Avize privitoare la protecția contra incendiilor și exploziilor

Nu sunt necesare masuri speciale.

7.2. Condiții de depozitare în condiții de securitate, inclusiv eventuale incompatibilități

Cerințe față de încăperi de depozitare și recipiente

Protejare fata de: Ger. A se păstra departe de căldură. Se va feri de expunerea directa la soare. Recipientii se inchid bine si se pastreaza in loc racoros, bine aerisit.

7.3. Utilizare (utilizări) finală (finale) specifică (specifice)

Observati foaia cu date tehnice

SECȚIUNEA 8: Controale ale expunerii/protecția personală

8.1. Parametri de control

Valori DNEL/DMEL

Nr. CAS	Denumirea substantei		
DNEL tip	Calea de expunere	Efect	Valoare
64742-54-7	distilate parafinice grele (din petrol), hidrotratate		
Consumator DNEL, pe termen lung	inhalativ	local	1,2 mg/m ³
Muncitor DNEL, pe termen lung	inhalativ	local	5,4

Valori PNEC

Nr. CAS	Denumirea substantei	
Departamentul de mediu	Valoare	
64742-54-7	distilate parafinice grele (din petrol), hidrotratate	
Otravire secundara	9,33 mg/kg	

8.2. Controale ale expunerii

Controale tehnice corespunzătoare

Vezi Capitol 7. Nu sunt necesare alte masuri in afara acestora.

Măsuri de igienă

Nu se va manca, bea, fuma, fuma, trage pe nas la locul de munca.

Protecția ochilor/feței

Rame de ochelari cu protectie laterala.

Protecția mâinilor

A se purta mănuși corespunzătoare. Manusi de protectie recomandate: DIN EN 374. Material corespunzator: NBR (Nitril cauciuc). Timp de patrundere (durata maxima de purtare): > 480 min (Grosimea materialului de manusi: 0.4 mm). Momentul de cedare si insusirile de origine ale materialului trebuie luate in considerare. In caz de utilizari speciale se recomanda probarea rezistentei la substante chimice a manusilor de protectie numite mai sus. Cremele protectoare pot ajuta sa protejeze zonele expuse ale pielii. Dupa un contact acestea nu trebuie niciintr-un caz utilizate.

Protecția pielii

Imbracaminte de protectie.

Protecție respiratorie

la utilizarea corecta si in conditii normale nu este neaparat necesara o protectie a respiratiei. In cazul formarii de stropi sau de ceata fina trebuie sa se poarte in acest scop aparat de protectie respiratorie adecvat, aprobat. Echipament adecvat de protectie respiratorie: Semimasca filtranta (EN 149), d.ex. FFA P / FFP3.

Controlul expunerii mediului

Nu se va lasa sa ajunga in canalizare sau in ape, curgatoare sau nu.

SECȚIUNEA 9: Proprietățile fizice și chimice

9.1. Informații privind proprietățile fizice și chimice de bază

Stare fizică: Lichid
Culoare: rosu

Data revizuirii:
28.12.2017

BIZOL Protect ATF DIII

Pagina 4 aparținând 7

Miros:	caracteristic	Testat conform cu
pH-Valoare:		nu aplicabile
Modificări ale stării		
Punctul de topire:		nedeterminat
Punctul inițial de fierbere și intervalul de fierbere:		nedeterminat
Pour point:		-45 °C DIN ISO 3016
Punct de aprindere:		210 °C EN ISO 2592
Limita minimă de explozie:		0,4 vol. %
Limita maximă de explozie:		7,0 vol. %
Temperatură de aprindere:		nedeterminat
Temperatura de descompunere:		Nu exista informatii.
Presiune de vapori: (la 20 °C)		< 0,1 hPa
Densitate (la 15 °C):		0,86 g/cm ³ DIN EN ISO 12185
Solubilitate în apă:		insolubil
Coeficient de partiție:		nedeterminat
Vâscozitate / dinamică:		nedeterminat
Vâscozitate / cinetică: (la 40 °C)		37 mm ² /s ASTM D 7042
Timp de scurgere:		nedeterminat
Densitatea de vapori:		nedeterminat
Viteză de evaporare:		nedeterminat

9.2. Alte informații

Nu exista informatii.

SECȚIUNEA 10: Stabilitate și reactivitate

10.1. Reactivitate

Nu exista informatii.

10.2. Stabilitate chimică

Nu exista informatii.

10.3. Posibilitatea de reacții periculoase

Nu apar reacții periculoase la o manipulare și depozitare corectă.

10.4. Condiții de evitat

Temperatura foarte mare.

10.5. Materiale incompatibile

Nu exista informatii.

10.6. Prođuși de descompunere periculoși

Nu exista informatii.

SECȚIUNEA 11: Informații toxicologice

11.1. Informații privind efectele toxicologice

Toxicitate acută

Pe baza datelor disponibile, criteriile de clasificare nu sunt îndeplinite.

Data revizuirii:
28.12.2017

BIZOL Protect ATF DIII

Pagina 5 aparținând 7

Nr. CAS	Componente				
	Calea de expunere	Doză	Specii	Sursa	Metodă
64742-54-7	distilate parafinice grele (din petrol), hidrotratate				
	orală	LD50 > 5000,0 mg/kg	Sobolan		
	dermică	LD50 > 5000,0 mg/kg	Iepuri		

Iritație și corosivitate

Pe baza datelor disponibile, criteriile de clasificare nu sunt îndeplinite.

Efecte de sensibilizare

Conține produs de reacție: polietilen- poliamina-alchilamide în. (C16-C18) cu fosfonati de monotio-(C2)-alchil.
Poate provoca o reacție alergică.

Efecte cancerigene, mutagene și toxice pentru reproducere

Pe baza datelor disponibile, criteriile de clasificare nu sunt îndeplinite.

STOT (toxicitate asupra organelor țintă specifice) - expunere unică

Pe baza datelor disponibile, criteriile de clasificare nu sunt îndeplinite.

STOT (toxicitate asupra organelor țintă specifice) - expunere repetată

Pe baza datelor disponibile, criteriile de clasificare nu sunt îndeplinite.

Pericol prin aspirare

Pe baza datelor disponibile, criteriile de clasificare nu sunt îndeplinite.

Experiența din practică
Alte observații

În cazul respectării regulilor generale de protecție a muncii și de igiena industrială utilizarea acestui produs nu creează niciun pericol pentru sănătatea personalului.

SECȚIUNEA 12: Informații ecologice
12.1. Toxicitatea

Nu sunt disponibile date pentru amestec.

12.2. Persistența și degradabilitatea

Nu sunt disponibile date pentru amestec.

12.3. Potențialul de bioacumulare

Nu sunt disponibile date pentru amestec.

12.4. Mobilitatea în sol

Nu sunt date disponibile

12.5. Rezultatele evaluărilor PBT și vPvB

Nu sunt date disponibile

12.6. Alte efecte adverse

Nu sunt date disponibile

SECȚIUNEA 13: Considerații privind eliminarea
13.1. Metode de tratare a deșeurilor
Îndepărtare a rezidurilor

Nu se va lăsa să ajungă în canalizare sau în ape, curgătoare sau nu. A nu se arunca acest produs și ambalajul său decât după ce s-au luat toate precauțiile. Dezafectarea conform Reglementărilor UE 75/442/CEE și 91/689/CEE privind reziduurile și deșeurile periculoase în versiunile actuale.

Numărul de eliminare pentru deșeu/deșeurii provenind de la reziduuri/produse neutilizate

130205 ULEIURI ȘI COMBUSTIBILI LICHIZI UZAȚI (CU EXCEPȚIA ULEIURILOR COMESTIBILE ȘI A CELOR MENȚIONATE LA CAPITOLELE 05, 12 ȘI 19); uleiuri uzate de motor, de transmisie și de ungere; uleiuri minerale neclorurate de motor, de transmisie și de ungere; deșeu periculos

Îndepărtare a ambalajului necurățat și detergenți recomandați

Ambalajele necontaminante și golite de resturi pot fi transportate pentru revalorificare. Consultați firma de

Data revizuirii:
28.12.2017

BIZOL Protect ATF DIII

Pagina 6 aparținând 7

debarasare aprobata competenta asupra unei debarasari de deseuri.

SECȚIUNEA 14: Informații referitoare la transport

Transport rutier (ADR/RID)

- | | |
|---|--|
| 14.1. Numărul ONU: | No dangerous good in sense of this transport regulation. |
| 14.2. Denumirea corectă ONU pentru expediție: | No dangerous good in sense of this transport regulation. |
| 14.3. Clasa (clasele) de pericol pentru transport: | No dangerous good in sense of this transport regulation. |
| 14.4. Grupul de ambalare: | No dangerous good in sense of this transport regulation. |

Transport naval (IMDG)

- | | |
|---|--|
| 14.1. Numărul ONU: | No dangerous good in sense of this transport regulation. |
| 14.2. Denumirea corectă ONU pentru expediție: | No dangerous good in sense of this transport regulation. |
| 14.3. Clasa (clasele) de pericol pentru transport: | No dangerous good in sense of this transport regulation. |
| 14.4. Grupul de ambalare: | No dangerous good in sense of this transport regulation. |
- Marine pollutant: NO

Transport aerian (ICAO-TI/IATA-DGR)

- | | |
|---|--|
| 14.1. Numărul ONU: | No dangerous good in sense of this transport regulation. |
| 14.2. Denumirea corectă ONU pentru expediție: | No dangerous good in sense of this transport regulation. |
| 14.3. Clasa (clasele) de pericol pentru transport: | No dangerous good in sense of this transport regulation. |
| 14.4. Grupul de ambalare: | No dangerous good in sense of this transport regulation. |
- 14.5. Pericole pentru mediul înconjurător**
PERICULOS PENTRU MEDIU: nu
- 14.6. Precauții speciale pentru utilizatori**
Nu sunt date disponibile
- 14.7. Transport în vrac, în conformitate cu anexa II la Convenția MARPOL și cu Codul IBC**
Nu sunt date disponibile

SECȚIUNEA 15: Informații de reglementare

15.1. Regulamente/legislație în domeniul securității, al sănătății și al mediului specifice (specifică) pentru substanța sau amestecul în cauză

Reglementări UE

- | | |
|--|--|
| 2010/75/UE (COV): | 0 % |
| Date referitoare la Directiva 2012/18/UE (SEVESO III): | Nu se include in 2012/18/UE (SEVESO III) |

Regulamente naționale

- | | |
|---------------------------------|------------------------------|
| Clasă periclitare a apelor (D): | 1 - slabă contaminare a apei |
|---------------------------------|------------------------------|

15.2. Evaluarea securității chimice

Nu au fost efectuate aprecieri privind siguranta substantelor din acest amestec.

SECȚIUNEA 16: Alte informații

Modificări

Această fișă tehnică de securitate conține modificări față de versiunea precedentă în secțiunile: 2,15.

Abrevieri și acronime

ADR: Accord européen relatif au transport international des marchandises dangereuses par route (European Agreement concerning the International Carriage of Dangerous Goods by Road)

Data revizuirii:

28.12.2017

BIZOL Protect ATF DIII

Pagina 7 aparținând 7

RID: Règlement concernant le transport international ferroviaire des marchandises dangereuses (Regulations concerning the International Carriage of Dangerous Goods by Rail)

IMDG: International Maritime Code for Dangerous Goods

IATA: International Air Transport Association

ICAO: International Civil Aviation Organization

CAS: Chemical Abstracts Service (a division of the American Chemical Society)

DNEL/DMEL: Derived No-Effect Level / Derived Minimal Effect Level

PNEC: Predicted No Effect Concentration

WEL (UK): Workplace Exposure Limits

TWA (EC): Time-Weighted Average

STEL (EC): Short Term Exposure Limit

ATE: Acute Toxicity Estimate

LD50: Lethal Dose, 50% (median lethal dose)

CL50: Lethal Concentration, 50% (median lethal concentration)

EC50: half maximal Effective Concentration

ErC50: EC50 in terms of reduction of growth rate

AwSV: Verordnung  ber Anlagen zum Umgang mit wassergef hrenden Stoffen

VwVwS: Verwaltungsvorschrift wassergef hrende Stoffe

Conform frazelor H si EUH (Numat si text complet)

H304 Poate fi mortal în caz de înghițire  i de pătrundere în căile respiratorii.

EUH208 Conține produs de reac ie: polietilen- poliamină-alchilamide în. (C16-C18) cu fosfonați de monotio-(C2)-alchil. Poate provoca o reac ie alergică.

EUH210 Fișa cu date de securitate disponibilă la cerere.

Alte indica ii

Fișa cu date de securitate in conformitate cu REGULAMENTUL (UE) 2015/830 AL COMISIEI din 28 mai 2015 de modificare a Regulamentului (CE) nr. 1907/2006 al Parlamentului European  i al Consiliului privind înregistrarea, evaluarea, autorizarea  i restric ionarea substan elor chimice (REACH).

Informa iile din aceasta foaie de siguran a corespund celor mai noi cercetari stiintifice in momentul tiparii. Informa iile sunt destinate sa va dea reperele pentru manipularea sigura a produsului numit in aceasta foaie de siguran a, in timpul depozitarii, prelucrarii, transportului si neutralizarii. Informa iile nu pot fi transferate asupra altor produse. In situatia in care produsul se amesteca sau se prelucreaza cu alte materiale, sau este prelucrat, aceste informatii nu pot fi transferate asupra noului produs rezultat, daca nu este indicat in mod expres.

(Datele substan elor periculoase con inute au fost preluate din ultima foaie cu date de siguran   în vigoare a furnizorului anterior.)